

# Eiropas Savienības Oficiālais Vēstnesis

# L 174

Izdevums  
latviešu valodā

## Tiesību akti

50. sējums  
2007. gada 4. jūlijs

Saturs	I Tiesību akti, kas pieņemti, piemērojot EK/Euratom līgumus, un kuru publicēšana ir obligāta	
	REGULAS	
	Komisijas Regula (EK) Nr. 780/2007 (2007. gada 3. jūlijs), ar kuru nosaka standarta ieviešanas vērtības nolūkā noteikt ieviešanas cenu atsevišķu veidu augļiem un dārzeņiem .....	1
	★ Komisijas Regula (EK) Nr. 781/2007 (2007. gada 3. jūlijs), ar ko pielāgo Regulu (EEK) Nr. 2237/77 attiecībā uz lauku saimniecības apgrozījuma pārskatu, kas izmantojams, lai noteiktu lauku saimniecību ienākumus, saistībā ar Bulgārijas un Rumānijas pievienošanu Eiropas Savienībai .....	3
	★ Komisijas Regula (EK) Nr. 782/2007 (2007. gada 3. jūlijs) par grozījumiem Regulā (EK) Nr. 634/2006, ar kuru nosaka tirdzniecības standartus galviņkāpostiem .....	7
	II Tiesību akti, kas pieņemti, piemērojot EK/Euratom līgumus, un kuru publicēšana nav obligāta	
	LĒMUMI	
	<b>Komisija</b>	
	2007/459/EK:	
	★ Komisijas Lēmums (2007. gada 25. jūnijs) grozīt Lēmumu 2006/504/EK par īpašiem nosacījumiem, kas piemērojami dažiem pārtikas produktiem, ko ievie no konkrētām trešām valstīm, saistībā ar minēto pārtikas produktu iespējamo piesārņojumu ar aflatoksīniem (izziņots ar dokumenta numuru K(2007) 3020) <sup>(1)</sup> .....	8

<sup>(1)</sup> Dokuments attiecas uz EEZ

## I

(Tiesību akti, kas pieņemti, piemērojot EK/Euratom līgumus, un kuru publicēšana ir obligāta)

## REGULAS

## KOMISIJAS REGULA (EK) Nr. 780/2007

(2007. gada 3. jūlijs),

**ar kuru nosaka standarta ieviešanas vērtības nolūkā noteikt ieviešanas cenu atsevišķu veidu augļiem un dārzeņiem**

EIROPAS KOPIENU KOMISIJA,

ņemot vērā Eiropas Kopienas dibināšanas līgumu,

ņemot vērā Padomes 1994. gada 21. decembra Regulu (EK) Nr. 3223/94 par sīki izstrādātiem augļu un dārzeņu ieviešanas režīma izpildes noteikumiem <sup>(1)</sup>, un jo īpaši tās 4. panta 1. punktu,

tā kā:

- (1) Regulā (EK) Nr. 3223/94, piemērojot Urugvajas kārtas daudzpusējo tirdzniecības sarunu iznākumus, paredzēti kritēriji, pēc kuriem Komisija nosaka standarta ieviešanas vērtības pielikumā precizētajiem produktu ievedumiem no trešām valstīm un periodiem.

- (2) Piemērojot iepriekš minētos kritērijus, standarta ieviešanas vērtības nosakāmas līmeņos, kas norādīti šīs regulas pielikumā,

IR PIENĒMUSI ŠO REGULU.

*1. pants*

Standarta ieviešanas vērtības, kas paredzētas Regulas (EK) Nr. 3223/94 4. pantā, ir tādas, kā norādīts tabulā, kas pievienota pielikumā.

*2. pants*

Šī regula stājas spēkā 2007. gada 4. jūlijā.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2007. gada 3. jūlijā

Komisijas vārdā —  
lauksaimniecības un lauku attīstības ģenerāldirektors  
Jean-Luc DEMARTY

<sup>(1)</sup> OV L 337, 24.12.1994., 66. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 386/2005 (OV L 62, 9.3.2005., 3. lpp.).

## PIELIKUMS

Komisijas 2007. gada 3. jūlija Regulai, ar kuru nosaka standarta ievēšanas vērtības nolūkā noteikt ievēšanas cenu atsevišķu veidu augļiem un dārzeņiem

(EUR/100 kg)

KN kods	Trešās valsts kods <sup>(1)</sup>	Standarta ievēšanas vērtība
0702 00 00	MA	36,7
	TR	106,4
	ZZ	71,6
0707 00 05	TR	120,2
	ZZ	120,2
0709 90 70	TR	93,6
	ZZ	93,6
0805 50 10	AR	54,6
	ZA	60,7
	ZZ	57,7
0808 10 80	AR	93,3
	BR	81,0
	CA	99,5
	CL	91,4
	CN	78,4
	NZ	98,7
	US	119,4
	UY	47,3
	ZA	107,0
	ZZ	90,7
	0808 20 50	AR
CL		90,3
NZ		161,9
ZA		103,5
ZZ		108,8
0809 10 00	EG	88,7
	TR	215,8
	ZZ	152,3
0809 20 95	TR	274,7
	US	479,0
	ZZ	376,9
0809 30 10, 0809 30 90	US	120,3
	ZZ	120,3
0809 40 05	IL	150,7
	ZZ	150,7

<sup>(1)</sup> Valstu nomenklatūra, kas paredzēta Komisijas Regulā (EK) Nr. 1833/2006 (OV L 354, 14.12.2006., 19. lpp.). Kods "ZZ" nozīmē "citas izcelsmes vietas".

**KOMISIJAS REGULA (EK) Nr. 781/2007****(2007. gada 3. jūlijs),****ar ko pielāgo Regulu (EEK) Nr. 2237/77 attiecībā uz lauku saimniecības apgrozījuma pārskatu, kas izmantojams, lai noteiktu lauku saimniecību ienākumus, saistībā ar Bulgārijas un Rumānijas pievienošanas Eiropas Savienībai**

EIROPAS KOPIENU KOMISIJA,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

ņemot vērā Bulgārijas un Rumānijas Pievienošanās līgumu,

*1. pants*

ņemot vērā Bulgārijas un Rumānijas Pievienošanās aktu un jo īpaši tā 56. pantu,

Regulas (EK) Nr. 2237/77 II pielikumā 107. punktu aizstāj ar tekstu šīs regulas pielikumā.

tā kā:

*2. pants*(1) Ar Komisijas Regulu (EEK) Nr. 2237/77 <sup>(1)</sup> nosaka lauku saimniecību apgrozījuma pārskata saturu.Šī regula stājas spēkā septītajā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

(2) Lauku saimniecības apgrozījuma pārskats ir jāpielāgo, ņemot vērā informāciju par PVN sistēmu saistībā ar Bulgārijas un Rumānijas pievienošanas Eiropas Savienībai.

To piemēro no 2007. pārskata gada, kas sākas laikā starp 2007. gada 1. janvāri un 1. jūliju.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2007. gada 3. jūlijā

Komisijas vārdā —  
Komisijas locekle  
Mariann FISCHER BOEL

<sup>(1)</sup> OV L 263, 17.10.1977., 1. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 1861/2006 (OV L 358, 16.12.2006., 33. lpp.).

## PIELIKUMS

## "107. PVN sistēma

PVN sistēmu (sērijas numurs 400), kas attiecas uz saimniecību, katrai saimniecībai norāda ar koda numuru šajā sarakstā:

	Sērijas numurs 400 Kods
<b>BEĻĢIJA</b>	
<i>Régime normal obligatoire</i>	1
<i>Régime normal sur option</i>	2
<i>Régime agricole</i>	3
<b>BULGĀRIJA</b>	
Nepiemēro	1
Reģistrētā	2
<b>ČEHIJA</b>	
Reģistrētā	1
<b>DĀNIJA</b>	
Moms (= parastā)	1
<b>VĀCIJA</b>	
<i>Pauschalierender Betrieb</i>	1
<i>Optierender Betrieb</i>	2
<i>Getränke erzeugender Betrieb</i>	3
<i>Betrieb mit Kleinumsatz</i>	4
<b>IGAUNIJA</b>	
Parastā	1
Speciālā	2
<b>ĪRIJA</b>	
Lauksaimniecības	1
Reģistrētā (= parastā)	2
<b>GRIEKIJA</b>	
Parastā	1
Lauksaimniecības	2
<b>SPĀNIJA</b>	
Parastā	1
Vienkāršotā	2
Lauksaimniecības	3
<b>FRANCIJA</b>	
<i>TVA sur option avec autorisation pour animaux vivants</i>	2
<i>Remboursement forfaitaire</i>	3
<b>ITĀLIJA</b>	
<i>Regime esonerato</i>	1
<i>Regime speciale agricolo</i>	2
<i>Regime normal</i>	3
<b>KIPRA</b>	
Parastā	1
Lauksaimniecības	2
PVN nepiemēro	3

	Sērijas numurs 400 Kods
<b>LATVIJA</b>	
Parastā	1
Lauksaimniecības	2
<b>LIETUVA</b>	
Parastā	1
Speciālā	2
<b>LUKSEMBURGA</b>	
<i>Régime normal obligatoire</i>	1
<i>Régime normal sur option</i>	2
<i>Régime forfaitaire de l'agriculture</i>	3
<b>UNGĀRIJA</b>	
Parastā	1
Lauksaimniecības	2
<b>MALTA</b>	
Parastā	1
<b>NĪDERLANDE</b>	
<i>Algemene regeling verplicht</i>	1
<i>Algemene regeling op aanvraag</i>	2
<i>Landbouwregeling</i>	3
<b>AUSTRIJA</b>	
<i>Pauschalierender Betrieb</i>	1
<i>Optierender Betrieb</i>	2
<b>POLIJA</b>	
Parastā	1
Lauksaimniecības	2
<b>PORTUGĀLE</b>	
Lauksaimniecības	1
Parastā	2
<b>RUMĀNIJA</b>	
Parastā	1
Speciālā	2
Mazo saimniecību	3
<b>SLOVĒNIJA</b>	
Parastā	1
Lauksaimniecības	2
<b>SLOVĀKIJA</b>	
Reģistrētā	1
Nepiemēro	2
<b>SOMIJA</b>	
Parastā	1
<b>ZVIEDRIJA</b>	
Parastā	1
<b>APVIENOTĀ KARALISTE</b>	
Nepiemēro	1
Reģistrētā	2

**PVN sistēmas apakšiedalījums (tikai Spānija, Francija, Itālija, Ungārija un Polija)**

	Sērijas numurs 401
<b>SPĀNIJA</b>	
	Ierakstīt PVN sistēmas kodu (to, kas izmantots sērijas numuram 400) mazāk svarīgajai sistēmai, ja attiecībā uz lauku saimniecību ir spēkā divas sistēmas
<b>FRANCIJA</b>	
<i>Sans TVA obligatoire sur activités connexes</i>	0
<i>Avec TVA obligatoire sur activités connexes</i>	1
<b>ITĀLIJA</b>	
PVN sistēma lauku tūrismam ("agriturismo") kā papildus darbībai	
<i>Regime speciale agriturismo</i>	1
<i>Regime normale agriturismo</i>	2
<b>UNGĀRIJA</b>	
	Ierakstīt PVN sistēmas kodu (to, kas izmantots sērijas numuram 400) mazāk svarīgajai sistēmai, ja attiecībā uz lauku saimniecību ir spēkā divas sistēmas
<b>POLIJA</b>	
	Ierakstīt PVN sistēmas kodu (to, kas izmantots sērijas numuram 400) mazāk svarīgajai sistēmai, ja attiecībā uz lauku saimniecību ir spēkā divas sistēmas"

**KOMISIJAS REGULA (EK) Nr. 782/2007****(2007. gada 3. jūlijs)****par grozījumiem Regulā (EK) Nr. 634/2006, ar kuru nosaka tirdzniecības standartus galviņkāpostiem**

EIROPAS KOPIENU KOMISIJA,

ņemot vērā Eiropas Kopienas dibināšanas līgumu,

ņemot vērā Padomes 1996. gada 28. oktobra Regulu (EK) Nr. 2200/96 par augļu un dārzeņu tirgus kopējo organizāciju <sup>(1)</sup>, un jo īpaši tās 2. panta 2. punktu,

tā kā:

- (1) Nosacījumi par marķējumu tirdzniecības standartos attiecībā uz galviņkāpostiem Komisijas Regulā (EK) Nr. 634/2006 <sup>(2)</sup> paredz, ka uz katra iepakojuma ir jābūt obligātai norādei par iepakoto vienību skaitu.
- (2) Lai vienkāršotu tirdzniecības darījumus un ņemot vērā, ka galviņkāpostus parasti pārdod pēc svara, nevis pēc vienību skaita, šis noteikums ir jāsvītro.

(3) Tālab Regula (EK) Nr. 634/2006 ir attiecīgi jāgroza.

(4) Šajā regulā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar Svaigu augļu un dārzeņu pārvaldības komitejas atzinumu,

IR PIENĒMUSI ŠO REGULU.

*1. pants*

Regulas (EK) Nr. 634/2006 pielikuma 6. sadaļas 1. daļas D punkta otro ievilkumu svītro.

*2. pants*Šī regula stājas spēkā divdesmitajā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2007. gada 3. jūlijā

*Komisijas vārdā —*  
*Komisijas locekle*  
Mariann FISCHER BOEL

<sup>(1)</sup> OV L 297, 21.11.1996., 1. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Komisijas Regulu (EK) Nr. 47/2003 (OV L 7, 11.1.2003., 64. lpp.).

<sup>(2)</sup> OV L 112, 26.4.2006., 3. lpp.



## II

(Tiesību akti, kas pieņemti, piemērojot EK/Euratom līgumus, un kuru publicēšana nav obligāta)

## LĒMUMI

## KOMISIJA

## KOMISIJAS LĒMUMS

(2007. gada 25. jūnijs)

**grozīt Lēmumu 2006/504/EK par īpašiem nosacījumiem, kas piemērojami dažiem pārtikas produktiem, ko ievēd no konkrētām trešām valstīm, saistībā ar minēto pārtikas produktu iespējamo piesārņojumu ar aflatoksīniem**

(izziņots ar dokumenta numuru K(2007) 3020)

(Dokuments attiecas uz EEZ)

(2007/459/EK)

EIROPAS KOPIENU KOMISIJA,

- (2) Turklāt Lēmuma 2006/504/EK piemērošanā ir atklājies, ka vajadzīgi daži grozījumi. Sakarā ar Bulgārijas un Rumānijas pievienošanu Eiropas Savienībai jāatjaunina norādīto ieviešanas punktu saraksts, caur kuriem Lēmumā minētos produktus var ievest Kopienā.

ņemot vērā Eiropas Kopienas dibināšanas līgumu,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta un Padomes 2002. gada 28. janvāra Regulu (EK) Nr. 178/2002, ar ko paredz pārtikas aprites tiesību aktu vispārīgus principus un prasības, izveido Eiropas Pārtikas nekaitīguma iestādi un paredz procedūras saistībā ar pārtikas nekaitīgumu<sup>(1)</sup>, un jo īpaši tās 53. panta 1. punkta b) apakšpunkta ii) daļu,

- (3) Veselības aizsardzības interesēs ir svarīgi, lai šā lēmuma darbības jomā būtu arī salikti pārtikas produkti, kuru sastāvā ievērojamā daudzumā ir šā lēmuma aptvertie pārtikas produkti. Tiek noteikts 10 % sliekšnis. Lai noteiktu aflatoksīnu klātbūtni, kompetentās iestādes var pēc izlases principa pārbaudīt saliktos pārtikas produktus, kuros ar šo lēmumu aptverto pārtikas produktu klātbūtne nepārsniedz 10 %. Ja pēc uzraudzības datiem salikti pārtikas produkti, kuros ir mazāk nekā 10 % to pārtikas produktu, uz kuriem attiecas šis lēmums, vairākos gadījumos izrādījušies neatbilstīgi ES tiesību aktiem par aflatoksīnu maksimālo daudzumu, minētais sliekšnis jāpārskata.

tā kā:

- (1) Komisijas Lēmumā 2006/504/EK<sup>(2)</sup> paredzēti īpaši nosacījumi, kas piemērojami konkrētiem pārtikas produktiem, kurus ievēd no konkrētām trešām valstīm, sakarā ar minēto pārtikas produktu varbūto piesārņojumu ar aflatoksīniem.

- (4) Lēmums 2006/504/EK paredz, ka dalībvalsts var atļaut ievest konkrētus pārtikas produktus tikai tad, ja sūtījumam ir pievienota arī veselības apliecība. Šo prasību piemēro no 2006. gada 1. oktobra. Lai izvairītos no atšķirībām lēmuma īstenošanā, nepieciešams paskaidrot, ka prasība par veselības apliecību attiecas uz sūtījumiem, kas atstājuši izcelsmes valsti, sākot no 2006. gada 1. oktobra.

<sup>(1)</sup> OV L 31, 1.2.2002., 1. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Komisijas Regulu (EK) Nr. 575/2006 (OV L 100, 8.4.2006., 3. lpp.).

<sup>(2)</sup> OV L 199, 21.7.2006., 21. lpp.

(5) Turklāt ir jāgroza Lēmumā 2006/504/EK iekļautās veselības apliecības paraugs, nodalot veselības apliecību, kas jāaizpilda izcelsmes valsts kompetentajām iestādēm attiecībā uz šā lēmuma aptvertajiem pārtikas produktiem, no informācijas, ko sniedz dalībvalstu kompetentās iestādes. Bez tam kopējais dokuments, kurā ir ziņas par veiktajām pārtikas produktu pārbaudēm, ir jāgroza, paredzot arī situāciju, kad kompetentā iestāde Kopienas ieviešanas punktā nav tā pati kompetentā iestāde importēšanai izraudzītajā punktā vai kad fiziska pārbaude nav obligāta.

(6) Tādēļ Komisijas Lēmums 2006/504/EK attiecīgi jāgroza.

(7) Šajā lēmumā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar Pārtikas aprites un dzīvnieku veselības pastāvīgās komitejas atzinumu,

IR PIENĒMUSI ŠO LĒMUMU.

#### 1. pants

Lēmumu 2006/504/EK groza šādi.

1) 1. pants tiek aizstāts ar šādu:

“1. pants

#### Darbības joma

Šis lēmums attiecas uz a)–e) punktā minētajiem pārtikas produktiem un uz pārstrādātiem un saliktiem pārtikas produktiem, kuri ir iegūti no b)–e) punktā minētajiem pārtikas produktiem vai kuros tie ir ievērojamā daudzumā. Bet tas neattiecas uz pārtikas produktu sūtījumiem, kuru bruto svars nepārsniedz 5 kg.

Pārtikas produktus uzskata par tādiem, kuros b)–e) punktā minētie pārtikas produkti ir ievērojamā daudzumā, ja tajos to ir vismaz 10 %:

a) šādi Brazīlijas izcelsmes vai no turienes nosūtīti pārtikas produkti:

i) Brazīlijas rieksti čaumalās ar KN kodu 0801 21 00;

ii) riekstu vai žāvētu augļu maisījumi ar KN kodu 0813 50, kuros ir Brazīlijas rieksti ar čaumalām;

b) šādi Ķīnas izcelsmes vai no turienes nosūtīti pārtikas produkti:

i) zemesrieksti ar KN kodu 1202 10 90 vai 1202 20 00;

ii) zemesrieksti ar KN kodu 2008 11 94 (tiešajos iepakojumos ar tīro svaru vairāk par 1 kg) vai 2008 11 98 (tiešajos iepakojumos ar tīro svaru līdz 1 kg);

iii) grauzdēti zemesrieksti ar KN kodu 2008 11 92 (tiešajos iepakojumos ar tīro svaru vairāk nekā 1 kg) vai 2008 11 96 (tiešajos iepakojumos ar tīro svaru līdz 1 kg);

c) šādi Ēģiptes izcelsmes vai no turienes nosūtīti pārtikas produkti:

i) zemesrieksti ar KN kodu 1202 10 90 vai 1202 20 00;

ii) zemesrieksti ar KN kodu 2008 11 94 (tiešajos iepakojumos ar tīro svaru vairāk par 1 kg) vai 2008 11 98 (tiešajos iepakojumos ar tīro svaru līdz 1 kg);

iii) grauzdēti zemesrieksti ar KN kodu 2008 11 92 (tiešajos iepakojumos ar tīro svaru vairāk nekā 1 kg) vai 2008 11 96 (tiešajos iepakojumos ar tīro svaru līdz 1 kg);

d) šādi Irānas izcelsmes vai no turienes nosūtīti pārtikas produkti:

i) pistācijas ar KN kodu 0802 50 00;

ii) grauzdētas pistācijas ar KN kodu 2008 19 13 (tiešajos iepakojumos ar tīro svaru vairāk par 1 kg) un 2008 19 93 (tiešajos iepakojumos ar tīro svaru līdz 1 kg);

e) šādi Turcijas izcelsmes vai no turienes nosūtīti pārtikas produkti:

i) žāvētas vīģes ar KN kodu 0804 20 90;

ii) lazdu rieksti (*Corylus spp.*) čaumalās vai izlobīti ar KN kodu 0802 21 00 vai 0802 22 00;

iii) pistācijas ar KN kodu 0802 50 00;

iv) riekstu vai žāvētu augļu maisījumi ar KN kodu 0813 50, kuros ir vīģes, lazdu rieksti vai pistācijas;

v) vīģu pasta un lazdu riekstu pasta ar KN kodu 2007 99 98;

vi) sagatavoti vai konservēti lazdu rieksti, vīģes un pistācijas, ieskaitot maisījumus, ar KN kodu 2008 19;

vii) milti un pulveri no lazdu riekstiem, vīģēm un pistācijām ar KN kodu 1106 30 90;

viii) sagriezti, sašķēlēti un sadrupināti lazdu rieksti.”

2) 3. pantā:

a) 3. punktu aizstāj ar šādu:

“3. Ievešanas dalībvalsts kompetentās iestādes gādā par to, lai ievešanai Kopienā domātajiem pārtikas produktiem tiktu izdarītas dokumentu pārbaudes, nodrošinot, ka tiek ievērota 1. punktā paredzētā prasība attiecībā uz paraugu ņemšanas un analīžu rezultātiem un veselības apliecību.”;

b) pievieno šādu 7. punktu:

“7. Kopienas ievēšanas punktos un noteiktajā ievēšanas punktā kompetentās iestādes aizpilda kopējo dokumentu, kas domāts pārtikas produktu pārbaudēm, uz kurām attiecas Komisijas Lēmums 2006/504/EK, tā, kā noteikts III pielikumā, apliecinot šā lēmuma aptverto pārtikas produktu pārbaudes.”

3) 5. pantā:

a) 2. punkta e) apakšpunktu aizstāj ar šādu:

“e) apmēram 5 % katras kategorijas lazdu riekstu sūtījumiem, kas minēti 1. panta otrās daļas e) punkta ii),

iv), v), vi), vii) un viii) daļā, un produktiem, kas iegūti no tādiem Turcijas izcelsmes lazdu riekstiem, un apmēram 10 % pārējo kategoriju pārtikas produktu sūtījumiem no Turcijas.”;

b) 3. punkta otro teikumu aizstāj ar šādu:

“Kopienas ievēšanas punktos un noteiktajā ievēšanas punktā kompetentās iestādes gādā par to, lai aizpildītajam kopējam dokumentam, kas domāts pārtikas produktu pārbaudēm, uz kurām attiecas Komisijas Lēmums 2006/504/EK, tā, kā noteikts III pielikumā, būtu pievienoti paraugu ņemšanas un analīžu rezultāti.”

4) 8. panta 2. punktu aizstāj ar šādu:

“2. Visas izmaksas, kas saistās ar oficiāliem pasākumiem, ko veic kompetentās iestādes attiecībā uz neatbilstošiem pārtikas produktu sūtījumiem, kas minēti 1. panta a)–e) punktā, un pārstrādātiem un saliktiem pārtikas produktiem, kas iegūti no tur minētajiem pārtikas produktiem vai kuru sastāvā tie ir, sedz pārtikas aprītē iesaistītais komersants, kurš atbild par sūtījumu, vai viņa pārstāvis.”

5) Iestarpina šādu 10.a pantu:

“10.a pants

#### Pārejas noteikumi

Ar izņēmumu no 3. panta 1. punkta noteikumiem dalībvalstis atļauj ievest sūtījumus, kas atstājuši izcelsmes valsti pirms 2006. gada 1. oktobra un kam ir veselības apliecība, kas paredzēta Komisijas Lēmumā 2000/49/EK (\*) attiecībā uz pārtikas produktiem no Ēģiptes, Komisijas Lēmumā 2002/79/EK (\*\*) attiecībā uz pārtikas produktiem no Ķīnas, Komisijas Lēmumā 2002/80/EK (\*\*\*) attiecībā uz pārtikas produktiem no Turcijas, Komisijas Lēmumā 2003/493/EK (\*\*\*\*) attiecībā uz pārtikas produktiem no Brazīlijas un Komisijas Lēmumā 2005/85/EK (\*\*\*\*\*) attiecībā uz pārtikas produktiem no Irānas.

(\*) OV L 19, 25.1.2000., 46. lpp.

(\*\*) OV L 34, 5.2.2002., 21. lpp.

(\*\*\*) OV L 34, 5.2.2002., 26. lpp.

(\*\*\*\*) OV L 168, 5.7.2003., 33. lpp.

(\*\*\*\*\*) OV L 30, 3.2.2005., 12. lpp.”

- 6) Lēmuma I pielikumu aizstāj ar šā lēmuma I pielikuma tekstu. Bet 1. panta 5. punktu piemēro no 2006. gada 1. oktobra un 1. panta 7. punktu – no 2007. gada 1. janvāra.
- 7) Lēmuma II pielikumu aizstāj ar šā lēmuma II pielikuma tekstu. 3. pants  
Šis lēmums ir adresēts dalībvalstīm.
- 8) Šā lēmuma III pielikuma tekstu pievieno kā III pielikumu. Briselē, 2007. gada 25. jūnijā

2. pants

**Piemērošana**

Šo lēmumu piemēro no 2007. gada 1. jūlija.

Komisijas vārdā —  
Komisijas loceklis  
Markos KYPRIANOU

## I PIELIKUMS

## "I PIELIKUMS

**Veselības apliecība ..... ievēšanai Eiropas Kopienā (\*)**

Sūtījuma kods ..... Apliecības numurs .....

Atbilstīgi Eiropas Komisijas Lēmumam 2006/504/EK par īpašiem nosacījumiem, kas piemērojami konkrētiem pārtikas produktiem, kurus ievieš no konkrētām trešām valstīm, sakarā ar minēto pārtikas produktu varbūtējo piesārņojumu ar aflatoksīniem

.....  
(3. panta 1. punktā minētā kompetentā iestāde)

APLIECINA,

ka ..... šajā sūtījumā ar kodu Nr. .... (ierakstīt sūtījuma koda numuru), kurā ietilpst:

.....  
(sūtījuma, produkta apraksts, iepakojumu skaits un veids, bruto vai neto svars)

iekrauts.....  
(iekraušanas vieta)

iekrāvis.....  
(pārvadātāja identifikācija)

tiek sūtīts uz.....  
(galamērķa vieta un valsts)

kas nāk no uzņēmuma

.....  
(uzņēmuma nosaukums un adrese)

ir ražots, šķirot, apstrādāts, pārstrādāts, iepakots un transportēts saskaņā ar labu higiēnas praksi.

No šā sūtījuma ..... (datums) tika paņemti paraugi saskaņā ar Komisijas Regulu (EK) Nr. 401/2006, tiem veiktas laboratorijas analīzes ..... (datums) ..... (laboratorijas nosaukums) aflatoksīna B1 un kopējā aflatoksīna piesārņojuma līmeņa noteikšanai, un sīkākas ziņas par paraugu ņemšanu, analīzē izmantotajām metodēm un visi rezultāti ir pievienoti. ....

Apliecība ir derīga līdz.....

Apliecība aizpildīta ..... (vieta un datums) .....

3. panta 1. punktā minētās kompetentās iestādes pilnvarotais pārstāvis  
(zīmogs un paraksts)

.....  
(\*) Produkts un izcelsmes valsts."

## II PIELIKUMS

## "II PIELIKUMS

## Noteikto ieviešanas punktu saraksts, caur kuriem Kopienā drīkst ievest 1. pantā minētos pārtikas produktus

Dalībvalsts	Noteiktie ieviešanas punkti
Beļģija	<i>Antwerpen/Anvers, Zeebrugge, Brussel/Bruxelles, Aalst/Alost</i>
Bulgārija	<i>Burgas – lidosta Burgas – "West-Fish port" Varna – lidosta Varna – osta West Varna – osta Varna – prāmju osta Svilengrad – dzelzceļa stacija Kapitan Andreevo Ruse – austrumu ostas termināls Sofia – lidosta Muitnīca – Sofia Muitnīca – Plovdiv</i>
Čehija	<i>Celní úřad Praha D5</i>
Dānija	<i>Visas Dānijas ostas un lidostas</i>
Vācija	<i>HZA Lörrach – ZA Weil am Rhein–Autobahn, HZA Stuttgart – ZA Flughafen, HZA München – ZA München – Flughafen, HZA Berlin – ZA Dreilinden, HZA Frankfurt (Oder) – ZA Frankfurt (Oder) Autobahn, HZA Frankfurt (Oder) – ZA Forst-Autobahn, HZA Bremen – ZA Neustädter Hafen, HZA Bremen – ZA Bremerhaven, HZA Hamburg – Hafen – ZA Waltershof, HZA Hamburg – Stadt, HZA Itzehoe – ZA Hamburg – Flughafen, HZA Frankfurt-am-Main-Flughafen, HZA Braunschweig – ZA Braunschweig–Broitzem, HZA Hannover – ZA Hannover-Nord, HZA Koblenz – ZA Hahn – Flughafen, HZA Oldenburg – ZA Wilhelmshaven, HZA Bielefeld – ZA Eckendorfer Straße Bielefeld, HZA Erfurt – ZA Eisenach, HZA Potsdam – ZA Ludwigsfelde, HZA Potsdam – ZA Berlin – Flughafen Schönefeld, HZA Potsdam – ZA Berlin – Flughafen Tegel, HZA Augsburg – ZA Memmingen, HZA Ulm – ZA Ulm (Donautal), HZA Karlsruhe – ZA Karlsruhe, HZA Gießen – ZA Gießen, HZA Gießen – ZA Marburg, HZA Singen – ZA Bahnhof, HZA Lörrach – ZA Weil am Rhein – Schusterinsel, HZA Hamburg–Stadt – ZA Oberelbe, HZA Hamburg–Stadt – ZA Oberelbe – Abfertigungsstelle Billbrook, HZA Hamburg–Stadt – ZA Oberelbe – Abfertigungsstelle Großmarkt, HZA Düsseldorf – ZA Düsseldorf Nord, HZA Köln – ZA Köln Niehl, HZA Erfurt – ZA Jena</i>
Igaunija	<i>Visas Igaunijas muitas iestādes</i>
Grieķija	<i>Athina, Pireas, Athina International Airport, Thessaloniki, Volos, Nafplio, Patra, Egion, Iraklion Kritis, Larisa, Ioannina, Katerini, Komotini, Veria, Drama, Seres, Kavala, Xanthi, Alexadroupolis</i>
Spānija	<i>Algeciras (Puerto), Alicante (Puerto), Almería (Puerto), Barcelona (Puerto), Bilbao (Puerto), Cádiz (Puerto), Ceuta (Puerto), Las Palmas de Gran Canaria (puerto), Málaga (Puerto), Melilla (Puerto), Sevilla (Puerto), Tarragona (Puerto), Valencia (Puerto), Juan Escoda S.A. – Tarragona (Puerto), Importaco – Valencia (Puerto)</i>
Francija	<i>Marseille (Bouches-du-Rhone), Le Havre (Seine–Maritime), Rungis MIN (Val-de-Marne), Lyon Chassieu CRD (Rhône), Strasbourg CRD (Bas–Rhin), Lille CRD (Nord), Saint-Nazaire Montoir CRD (Loire-Atlantique), Agen (Lot-et-Garonne), Port de la Pointe des Galets à la Réunion</i>
Īrija	<i>Dublin – osta, Shannon – lidosta</i>

Dalībvalsts	Noteiktie ievēšanas punkti
Itālija	<p><i>Ufficio di Sanità, Marittima, Aerea e di Frontiera (USMAF) Bari, Unità Territoriale (UT) Bari</i>  <i>USMAF Bologna, UT Ravenna,</i>  <i>USMAF Brindisi, UT Brindisi</i>  <i>USMAF Catania, UT Reggio Calabria</i>  <i>USMAF Genova, UT Genova</i>  <i>USMAF Genova, UT La Spezia</i>  <i>USMAF Genova, UT Savona</i>  <i>USMAF Livorno, UT Livorno</i>  <i>USMAF Napoli, UT Cagliari</i>  <i>USMAF Napoli, UT Napoli</i>  <i>USMAF Napoli, UT Salerno</i>  <i>USMAF Pescara, UT Ancona</i>  <i>USMAF Venezia, UT Trieste, compresa dogana di Ferneti-interporto Monrupino</i>  <i>USMAF Venezia, UT Venezia</i></p>
Kipra	<i>Limassol osta, Larnaca lidosta</i>
Latvija	<p>Grebņeva – sauszemes robežkontroles punkts ar Krieviju  Terehova – sauszemes robežkontroles punkts ar Krieviju  Pātarnieki – sauszemes robežkontroles punkts ar Baltkrieviju  Silene – sauszemes robežkontroles punkts ar Baltkrieviju  Daugavpils – dzelzceļa preču stacija  Rēzekne – dzelzceļa preču stacija  Liepāja – jūras osta  Ventspils – jūras osta  Rīga – jūras osta  Rīga – lidosta “Rīga”  Rīga – “Latvijas Pasts”</p>
Lietuva	<p>Autoceļi – <i>Kybartai, Lavoriškės, Medininkai, Panemunė, Šalčininkai</i>  Lidosta – <i>Vilnius</i>  Jūras osta – <i>Malkų įlankos, Molo, Pilies</i>  Dzelzceļš – <i>Kena, Kybartai, Pagėgiai</i></p>
Luksemburga	<p><i>Centre Douanier, Croix de Gasperich, Luxembourg</i>  <i>Administration des Douanes et Accises, Bureau Luxembourg-Aéroport, Niederanven</i></p>
Ungārija	<p><i>Ferihegy – Budapest – lidosta</i>  <i>Záhony – Szabolcs–Szatmár–Bereg – autoceļš</i>  <i>Eperjeske – Szabolcs–Szatmár–Bereg – dzelzceļš</i>  <i>Röszke – Csongrád – autoceļš</i>  <i>Kelebia – Bács-Kiskun – dzelzceļš</i>  <i>Letenye – Zala – autoceļš</i>  <i>Gyékényes – Somogy – dzelzceļš</i>  <i>Mohács – Baranya – osta</i>  Visas galvenās Ungārijas muitas iestādes</p>
Malta	<i>Maltas brīvosta, Maltas starptautiskā lidosta un Grand Harbour</i>
Nīderlande	Visas ostas un lidostas, un visas robežstacijas
Austrija	Visi muitas punkti

Dalībvalsts	Noteiktie ieviešanas punkti
Polija	<p> <i>Bezledy – Warmińsko – Mazurskie – sauszemes robežkontroles punkts</i>  <i>Kuźnica Białostocka – Podlaskie – sauszemes robežkontroles punkts</i>  <i>Bobrowniki – Podlaskie – sauszemes robežkontroles punkts</i>  <i>Koroszczyn – Lubelskie – sauszemes robežkontroles punkts</i>  <i>Dorohusk – Lubelskie – sauszemes un dzelzceļa robežkontroles punkts</i>  <i>Gdynia – Pomorskie – jūras ostas robežkontroles punkts</i>  <i>Gdańsk – Pomorskie – jūras ostas robežkontroles punkts</i>  <i>Međyka – Przemysł – Podkarpackie – dzelzceļa robežkontroles punkts</i>  <i>Međyka – Podkarpackie – sauszemes robežkontroles punkts</i>  <i>Korczoza – Podkarpackie – sauszemes robežkontroles punkts</i>  <i>Jasionka – Podkarpackie – lidostas robežkontroles punkts</i>  <i>Szczecin – Zachodnio – Pomorskie – jūras ostas robežkontroles punkts</i>  <i>Świnoujście – Zachodnio – Pomorskie – jūras ostas robežkontroles punkts</i>  <i>Kołobrzeg – Zachodnio – Pomorskie – jūras ostas robežkontroles punkts</i>  <i>Mazowieckie – Warsaw lidosta un muitas noliktavas – pārtrauga BSES Warszawa</i>  Muitas noliktava – pārtrauga BSES Bytom  Muitas noliktava – pārtrauga BSES Gliwice  Muitas noliktava – pārtrauga BSES Bytom  Muitas noliktava – pārtrauga BSES Katowice  Muitas noliktava – pārtrauga BSES Cieszyn  4 muitas noliktavas – pārtrauga BSES Poznań  Muitas noliktava – pārtrauga BSES Łódź  Muitas noliktava – pārtrauga PSES Łódź  Muitas noliktava – pārtrauga PSES Skierniewice  Muitas noliktava – pārtrauga PSES Bytów  Muitas noliktava – pārtrauga PSES Kraków  2 muitas noliktavas – pārtrauga PSES Biała Podlaska  Muitas noliktava – pārtrauga PSES Bolesławiec  2 muitas noliktavas – pārtrauga BSES Bydgoszcz </p>
Portugāle	<p> <i>Lisboa, Leixões</i>  <i>Sines, Alverca, Riachos, Setúbal, Bodadela, Lisboa lidosta, Porto lidosta</i> </p>
Rumānija	<p> <i>Constanța Nord osta,</i>  <i>Constanța Sud osta,</i>  <i>Otopeni International lidosta</i>  <i>Sculeni – autoceļš</i>  <i>Halmeu – autoceļš</i>  <i>Siret – autoceļš</i>  <i>Stamora Moravita – autoceļš</i>  <i>Albita – autoceļš</i> </p>
Slovēnija	<p> <i>Obrežje – sauszemes robežkontroles punkts</i>  <i>Koper – ostas robežkontroles punkts</i>  <i>Dobova – dzelzceļa robežkontroles punkts</i>  <i>Brnik – lidostas robežkontroles punkts</i>  <i>Jelšane – sauszemes robežkontroles punkts</i>  <i>Ljubljana – dzelzceļa un sauszemes robežkontroles punkts</i>  <i>Gruškovoje – sauszemes robežkontroles punkts</i>  <i>Sežana – dzelzceļa un sauszemes robežkontroles punkts</i> </p>
Slovākija	<p> Muitas iestādes: <i>Banská Bystrica, Bratislava, Košice, Žilina, Nitra, Prešov, Trnava, Trenčín, Čierna nad Tisou</i> </p>



Dalībvalsts	Noteiktie ieviešanas punkti
Somija	Visas Somijas muitas iestādes
Zviedrija	<i>Göteborg, Stockholm, Helsingborg, Landvetter, Arlanda</i>
Apvienotā Karaliste	<i>Belfast, Dover, Felixstowe, Gatwick lidosta, Goole, Harwich, Heathrow lidosta, Hull, Ipswich, Liverpool, London (ieskaitot Tilbury, Thamesport un Sheerness), Manchester lidosta, Manchester konteineru termināls, Manchester starptautiskais kravu termināls, Manchester (tikai Ellesmere osta), Southampton, Teesport</i>

## III PIELIKUMS

## "III PIELIKUMS

**Kopējais pārbauzu dokuments pārtikas produktiem, uz kuriem attiecas Komisijas Lēmums 2006/504/EK**

..... (preču apraksts) sūtījumam no ..... (trešā valsts), uz ko attiecas veselības apliecība Nr. ...., kas izdota ..... (laiks), ir izdarīta šāda pārbaude (pēc vajadzības ievilkt ķeksīti vienā vai vairākos lodziņus) ar labvēlīgu rezultātu.

Sūtījums nav mutojams, iekams kompetentā iestāde to nav akceptējusi un izlaidusi brīvā apgrozībā (sk. dokumenta C daļu).

## A. IEVEŠANAS PUNKTĀ (\*)

- Ievešana  Tālāks tranzīts uz noteikto ieviešanas punktu (\*\*\*)  
 Dokumentu pārbaude (\*\*)

.....  
 (kompetentā iestāde, dalībvalsts)

.....  
 datums

.....  
 zīmogs

.....  
 paraksts

## B. NOTEIKTĀJĀ IEVEŠANAS PUNKTĀ

- Identitātes pārbaude (\*\*\*\*)  
 Apliecības un citi sūtījumam pievienotie dokumenti saskan ar tā marķējumu  
 Apliecības un citi sūtījumam pievienotie dokumenti atbilst tā saturam  
 Apliecību identifikācijas kodi un citi sūtījumam pievienotie dokumenti atbilst sūtījuma atsevišķu vienību identifikācijas kodiem

.....  
 (kompetentā iestāde, dalībvalsts)

.....  
 datums

.....  
 zīmogs

.....  
 paraksts

- Fiziskā pārbaude (paraugu ņemšana un analīze) – pievienoti paraugu ņemšanas un analīžu rezultāti

.....  
 (kompetentā iestāde, dalībvalsts)

.....  
 datums

.....  
 zīmogs

.....  
 paraksts

## C. LĒMUMS

- Sūtījums ir akceptēts un izlaists brīvā apgrozībā Eiropas Kopienā

.....  
 (kompetentā iestāde, dalībvalsts)

.....  
 datums

.....  
 zīmogs

.....  
 paraksts

(\*) Ja ieviešanas Kopienā punkts ir arī noteiktais ieviešanas punkts, jāaizpilda B daļa (ja vajadzīgs) un C daļa.

(\*\*) Dokumentu pārbaudē pārbauda tirdzniecības dokumentus, to, vai sūtījumam ir pievienota aizpildīta un parakstīta veselības apliecība, un paraugu ņemšanas un analīžu rezultātus. Pārbauda arī veselības apliecības derīgumu.

(\*\*\*) Parakstītā apliecība jānosūta kompetentajai iestādei noteiktajā ieviešanas punktā.

(\*\*\*\*) Arī identitātes pārbaudi var izdarīt ieviešanas punktā."